

**PAR COURRIEL**

Le 17 février 2016

**Objet : Demande d'accès aux documents concernant le lac Bolduc à Adstock**

Madame,

La présente fait suite à votre demande verbale, reçue le 15 février 2016, concernant l'objet précité.

Les documents visés par votre demande sont accessibles. Il s'agit de :

1. Lettre datée du 16 novembre 2011, 2 pages;
2. Rapport d'inspection du 8 décembre 2011, 5 pages.

Vous noterez que dans ces documents des renseignements ont été masqués en vertu des articles 53 et 54 de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (RLRQ, chapitre A-2.1). Vous trouverez en pièces jointes une copie des articles précités de la Loi.

Veillez agréer, Madame, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

***Original signé par :***

Sylvie Lessard  
Répondante régionale de l'accès  
aux documents

p. j.

**Sainte-Marie**  
675, route Cameron, bureau 200  
Sainte-Marie (Québec) G6E 3V7  
Téléphone : 418 386-8000, poste 226  
Télécopieur : 418 386-8080  
Courriel : [sylvie.lessard@mddelcc.gouv.qc.ca](mailto:sylvie.lessard@mddelcc.gouv.qc.ca)  
Internet : [www.mddelcc.gouv.qc.ca](http://www.mddelcc.gouv.qc.ca)

**Québec**  
1175, boulevard Lebourgneuf, bureau 100  
Québec (Québec) G2K 0B7  
Téléphone : 418 644-8844  
Télécopieur : 418 646-1214

Sainte-Marie, le 16 novembre 2011

53/54

N/Réf. : 7450-12-01-01974-01  
400875122

**Objet : Lieu de dépôt du matériel issu de remblai pour la restauration du milieu humide sur le lot 22-71 de la municipalité d'Adstock**

Monsieur,

Suite à la réception de votre lettre transmise le 25 octobre 2011 sur le sujet susmentionné, nous vous mentionnons que nous sommes en accord avec la méthode de travail concernant l'enlèvement du remblai sur le lot 22-71. Par contre, nous émettons des réserves sur le lieu de dépôt du matériel de remblai soit le lot 22-51.

Vous mentionnez que le matériel sera déposé à 10 mètres de la rive de la rivière tandis que nos informations actuelles sont à l'effet que le secteur proposé est inondé de façon récurrente, surtout au printemps. Vous comprendrez que, dans cette optique, nous ne pourrions accepter que le dépôt du matériel provenant du lot 22-71 soit déposé à cet endroit, préalablement à la délimitation de la zone inondable et de la bande riveraine par une personne habilitée à le faire. Lorsque ces délimitations seront réalisées, vous devrez nous faire parvenir un plan indiquant de façon précise l'aire de dépôt prévue et les zones à protéger ainsi qu'un échéancier précis pour la réalisation de ces travaux.

Nous demeurons disponibles pour discussion dans l'éventualité où un autre site de dépôt vous semblerait envisageable afin de disposer la totalité du matériel de remblai situé actuellement sur le lot 22-71.

Bureau de Québec  
1175, boulevard Lebourgneuf, bureau 100  
Québec (Québec) G2K 0B7  
Téléphone : 418 644-8844  
Télécopieur : 418 646-1214

Bureau de Sainte-Marie  
675, route Cameron, bureau 200  
Sainte-Marie (Québec) G6E 3V7  
Téléphone : 418 386-8000, poste 273  
Télécopieur : 418 386-8080  
Courriel : [gregory.reuchet@mddep.gouv.qc.ca](mailto:gregory.reuchet@mddep.gouv.qc.ca)  
Internet : <http://www.mddep.gouv.qc.ca>

Bureau de Montmagny  
116, St-Jean-Baptiste Ouest, bureau C  
Montmagny (Québec) G5V 3B9  
Téléphone : 418 248-0984  
Télécopieur : 418 248-9669

...2

Si d'autres informations vous semblent nécessaires, vous pourrez communiquer avec le soussigné au 418 386-8000, poste 273, ou par courriel à [gregory.reuchet@mddep.gouv.qc.ca](mailto:gregory.reuchet@mddep.gouv.qc.ca).

Veillez agréer, Monsieur, nos sincères salutations.



Grégory Reuchet, technicien  
Secteur hydrique  
Région Chaudière-Appalaches

c. c. M. Carl Bernier, directeur adjoint, CCEQ

# RAPPORT D'INSPECTION

Centre de contrôle environnemental du Québec

Direction régionale de la Capitale-Nationale et de la Chaudière-Appalaches  
Région : Chaudière-Appalaches

## 1. Identification

Date de l'inspection : 2011-12-08	Heure d'arrivée : 10h15	Heure de départ : 10 h 30
Inspecteur : Grégory Reuchet	Accompagné de : Jacques Brochu	
N° intervention : 300698688	Type d'intervention : Inspection pour suivi de manquement	
N° gestion documentaire : 7450-12-01-01974-01	N° du rapport d'inspection : 400992489	
N° demande : 200306789	Type de demande : Projet / programme	
But de l'inspection : Vérification du retrait du remblai		

Lieu inspecté	
Nom du lieu : Lac Bolduc - Adstock	
Nom usuel du lieu : Remblai 53/54	
N° du lieu : X2009736	Type de lieu : lac
Localisation du lieu inspecté :	
Ancien cadastre : 040230-Adstock, Canton d', Rang/Concession/Bloc. :rang VIII, No lot :22-48	
Coordonnées géographiques du lieu (GÉO NAD 83 degrés décimaux) : 46,012767442100;-71,119464277600	

Intervenant du lieu			
Nom	Fonction	Adresse postale (si différente du lieu)	No intervenant SAGO
53/54		53/54	Y2092222

Conditions météo
Nuage vent -5°C

Mode d'identification
But expliqué : <input type="checkbox"/> oui <input type="checkbox"/> non <input checked="" type="checkbox"/> s. o.
Mode d'identification : <input type="checkbox"/> verbale <input type="checkbox"/> preuve de statut
But expliqué à/identification faite auprès de :

Plainte
Plaignant rencontré : <input type="checkbox"/> oui <input type="checkbox"/> non <input checked="" type="checkbox"/> s. o.

Photos numériques	
Nombre de photos prises sur le terrain : 11	Nombre de photos annexées au rapport : 9
Toutes les photos annexées à ce rapport ont été prises par Grégory Reuchet avec un appareil photo de type Canon PowerShot D10 . L'original de ces photos a été conservé conformément à la Directive sur la gestion des photos numériques. La carte mémoire de l'appareil est demeurée en ma possession jusqu'au transfert des photos originales sur le serveur central.	
Les photos sont conservées sur le répertoire sécurisé suivant : M:\Rég-12\reugr01\7450-12-01-0197401\2011-12-08	
Toutes les photos apparaissant au présent rapport sont une fidèle représentation de ce que j'ai vu sur les lieux de l'inspection et aucune n'a été modifiée.	

Autres pièces annexées au rapport		
	Numéro	Titre
<input checked="" type="checkbox"/> Croquis		Emplacement de l'ancien remblai retiré
<input type="checkbox"/> Plan		
<input type="checkbox"/> Carte		
<input type="checkbox"/> Autre		

Date de l'inspection : 2011-12-08

No de gestion documentaire : 7450-12-01-01974-01

**Echantillons**

Type	Nature	Nombre de points de prélèvements	Nombre de contenants
<input type="checkbox"/> eau			
<input type="checkbox"/> air			
<input type="checkbox"/> sol			
<input type="checkbox"/> matières résiduelles			
<input type="checkbox"/> matières dangereuses			
<input type="checkbox"/> matières dangereuses résiduelles			
<input type="checkbox"/> flore			
<input type="checkbox"/> faune			
<input type="checkbox"/> pesticides			
<input type="checkbox"/> autre, précisez			
Duplicata des échantillons remis :		<input type="checkbox"/> oui	<input type="checkbox"/> non <input type="checkbox"/> s. o.
Demandes d'analyses jointes au rapport :		<input type="checkbox"/> oui	<input type="checkbox"/> non <input type="checkbox"/> s. o.

**2. Mise en contexte (facultatif)**

À la suite d'une inspection réalisée le 3 juin 2011 un remblai dans un marécage boisé a été constaté, il a été demandé au propriétaire de retirer l'ensemble du matériel, chose que je viens vérifier aujourd'hui.

**3. Description de l'inspection**

J'arrive sur les lieux de l'inspection il est 10h15.

Au point GPS 11 le ponceau présent entre le chemin et le remblai a été retiré du fossé (voir annexe photo 1).

Le sol est recouvert de neige, mais je constate en grattant qu'en dessous de la neige, la couche de pierre concassée a été enlevée, le sol est donc un sol de terre végétale, le tout recouvert de paille pour éviter l'érosion.

Il y avait également du matériel type ferrailles et remorque sur le remblai, cela a également été retiré.

Avant de partir, je vérifie que la couche de matériau retiré n'est pas stockée sur la propriété de 53/54 qui se trouve juste de l'autre côté du chemin, car une partie du terrain se trouve dans la bande riveraine d'un cours d'eau et du lac Bolduc. Les déblais ne sont pas ici, mais l'ancien ponceau est stocké en arrière de la maison du propriétaire ce qui ne contrevient pas à la réglementation.

L'inspection se termine il est 10h30.

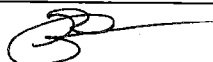
**4. Conclusion**

Tout ce qui avait été demandé par le MDDEP a été fait par 53/54, il n'y a plus de remblai dans le marécage et le terrain est recouvert de terre végétale et de paillis. De plus les déblais ne sont pas stockés à proximité du lac Bolduc ou de son tributaire.

**5. Recommandations**

Fermer le dossier

Signature : Grégory Reuchet



Date de rédaction : 12-12-2012

**6. Vérification du rapport d'inspection**

Approuvé par :

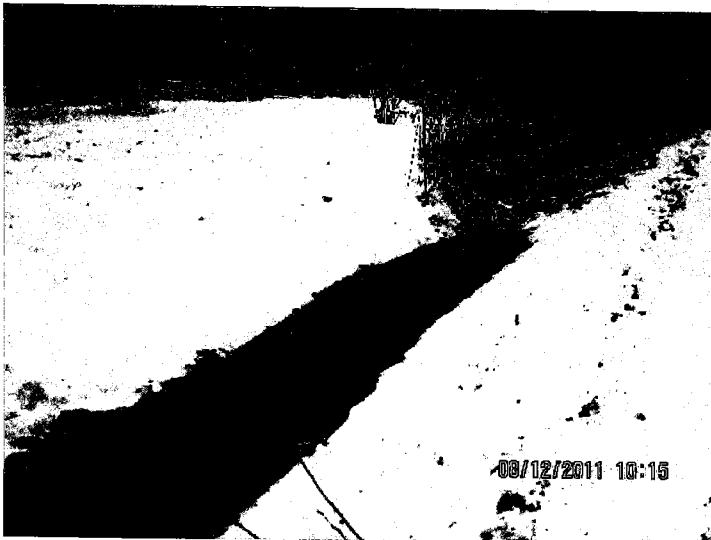
Fonction :

Signature :

Date :

Commentaires :

Annexe photos



IMG\_1586.jpg  
Photo 1. GPS 11 Ponceau retiré



IMG\_1587.jpg  
Photo 2.



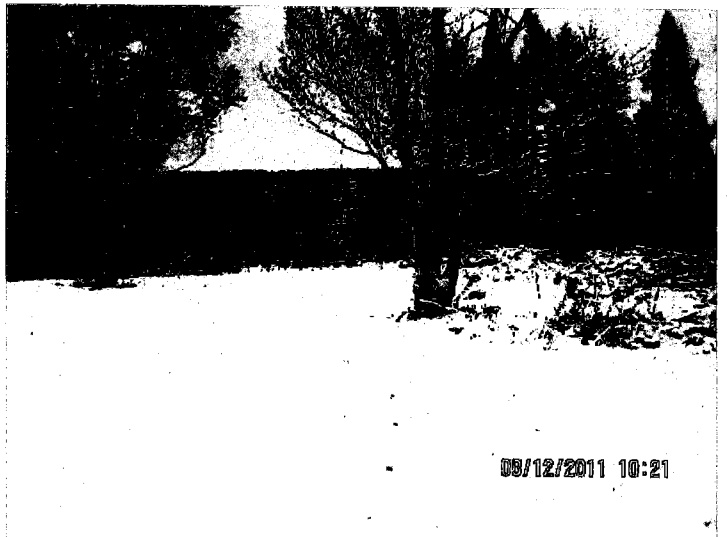
IMG\_1588.jpg  
Photo 3.



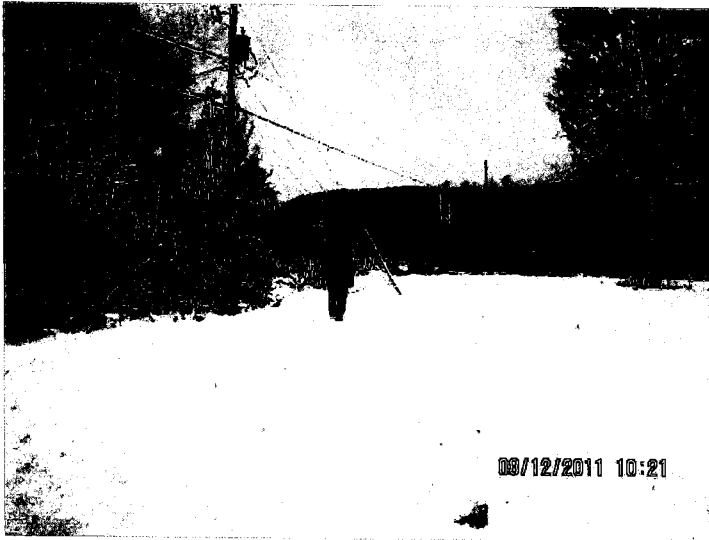
IMG\_1589.jpg  
Photo 4.



IMG\_1590.jpg  
Photo 5.



IMG\_1591.jpg  
Photo 6.



IMG\_1592.jpg  
Photo 7.

IMG\_1593.jpg  
Photo 8.



IMG\_1594.jpg  
Photo 9. Paillis sur le sol à nu

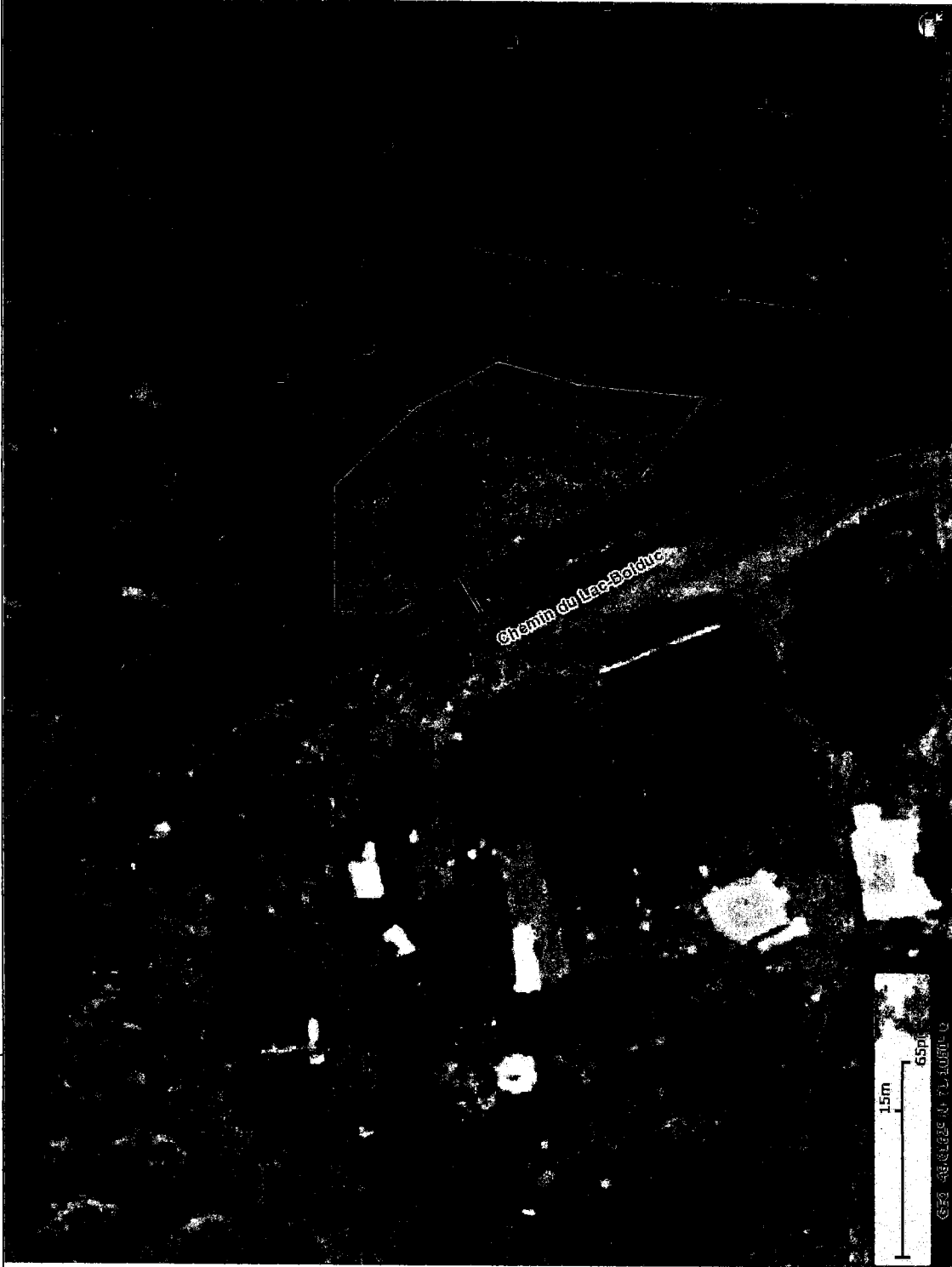
Date de l'inspection : 2011-12-08

No de gestion documentaire : 7450-12-01-01974-01

**Croquis**

No : 1

Titre : Localisation de l'ancien remblai



Dessiné par : Grégory Reuchet

Lieu : Adstock

Note : Carte tirée de l'atlas  
Géomatique

Ancien remblai retiré

Ancien ponceau retiré

Échelle : 1/1500